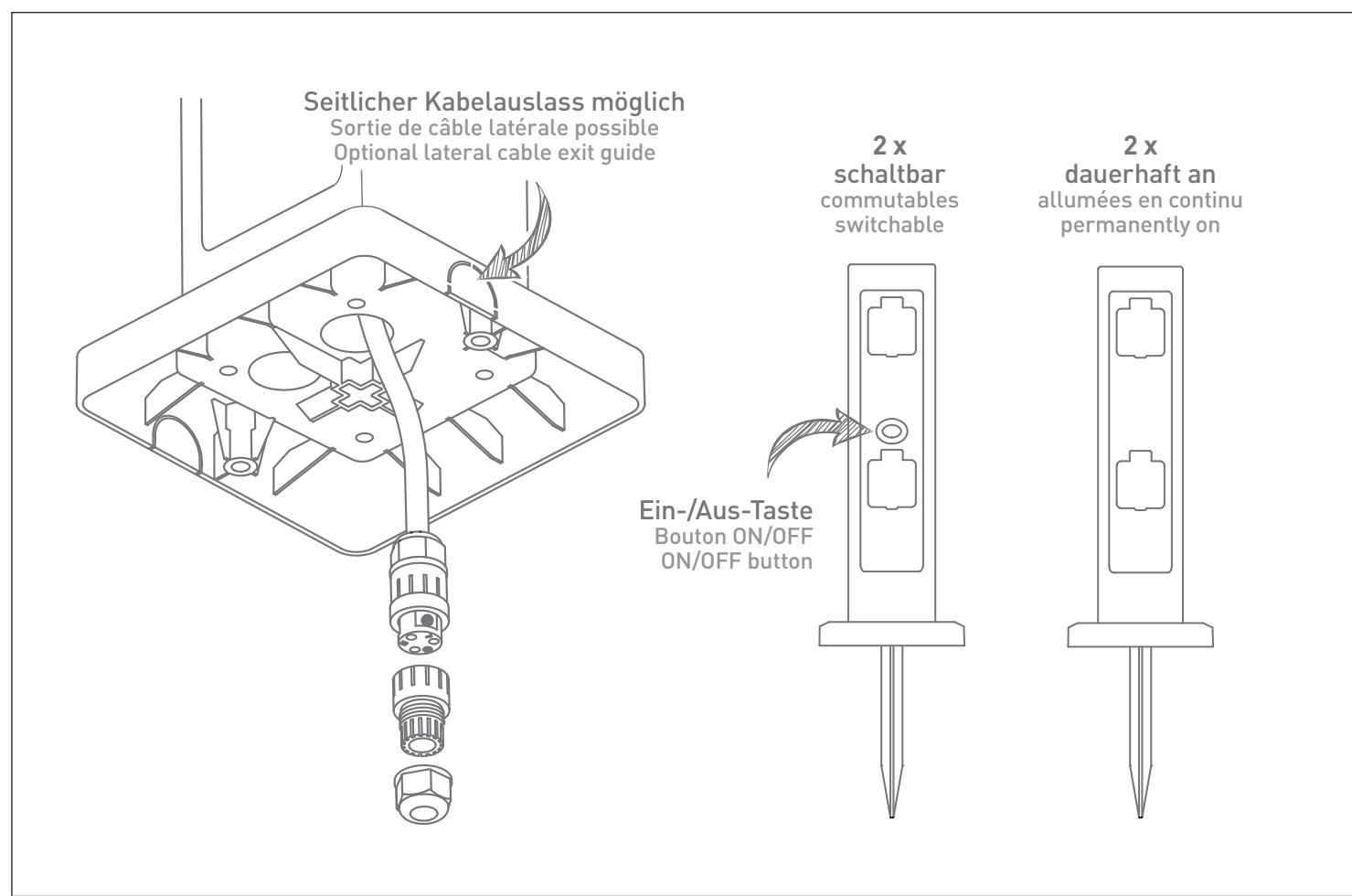


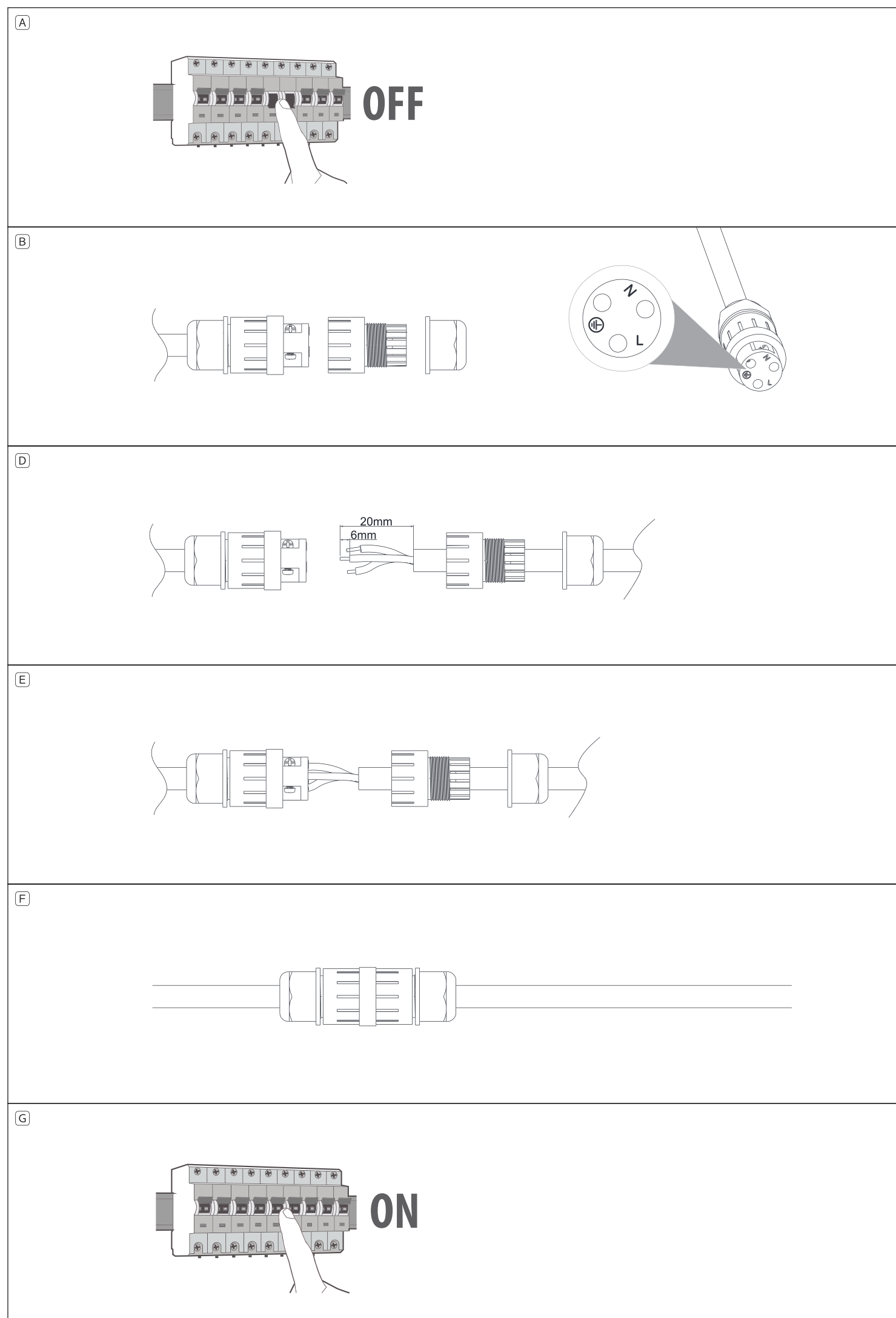
Lieferumfang | Étendue de livraison | Scope of Delivery

①		②		③	
DE	① tint Außensteckdose mit Kabelverbinder ② Erdspeiß ③ Bedienungsanleitung				
FR	① Prise d'extérieure avec connecteur de câble ② Piquet de terre ③ Mode d'emploi				
GB	① tint Outdoor socket with cable connector ② Ground spike ③ Operating Instructions				

Info



Installation



Bedienungsanleitung
Smart Socket Tower, Art. 404078

DE

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde!

Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Verwendung. Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu Schäden an den Produkten führen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie die tint-Fernbedienung an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit. Sie können diese Anleitung auch im Internet unter hey-tint.de als pdf Datei herunterladen.

ZEICHENERKLÄRUNG

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.



Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

IP44 Die Verteilerleitung ist geschützt gegen Staub und Spritzwasser.

BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Diese Außensteckdose dient zum Steuern von Leuchten und anderen elektrischen Geräten und kann mit der tint Fernbedienung gesteuert und/oder in ein Smarthome-System mit Zigbee-Gateway eingebunden werden. 2 Steckdosen auf der Vorderseite sind per Funk gleichzeitig schaltbar. Die beiden Steckdosen auf der Rückseite sind dauerhaft eingeschaltet. Die Außensteckdose ist spritzwassergeschützt (IP44) und für die Verwendung im Außenbereich geeignet. Für eine gewerbliche Nutzung ist der Artikel ungeeignet.

SICHERHEITSHINWEISE



- Kinder dürfen nicht mit dem Artikel spielen.
- Verwenden Sie den Artikel nicht, wenn er beschädigt ist.



- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Bei Verschlucken besteht Erstickungsgefahr.

GEFAHR von Brand, Stromschlag und/oder Explosion

- Lassen Sie Elektroarbeiten nur von autorisiertem Fachpersonal ausführen! Eine unsachgemäße Installation kann schwere Schäden verursachen, zum Beispiel Kurzschluss, Stromschlag, Brand etc.
- Nicht hintereinander stecken!
- Nicht abgedeckt betreiben!
- Maximale Anschlussleistung beachten! Die gesamte Leistungsaufnahme aller angeschlossenen Verbraucher darf 3680 W nicht überschreiten.
- Beachten Sie die örtlichen Installationsvorschriften.
- Das Produkt ist gegen Spritzwasser geschützt, allerdings nicht wasserdicht. Nehmen Sie das Gerät nicht im Wasser oder in unmittelbarer Nähe von Gewässern in Betrieb.
- Achten Sie auf festes Erdreich, wenn Sie die Steckdose per Erdspeiß aufstellen.
- Produkt bei Beschädigungen nicht in Betrieb nehmen!
- Die Steckdose darf nur von einer Fachkraft geöffnet werden.



- Bei Beschädigungen darf das Produkt nicht weiter betrieben werden.
- Reparaturen dürfen nur durch den Hersteller, seinen Service oder eine vergleichbare Elektrofachkraft durchgeführt werden.

INSTALLATION



- Elektroinstallationen dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal ausgeführt werden!

1. Schalten Sie vor dem Verbinden der Kabel die Netzleitung spannungsfrei: den Sicherungsautomaten ausschalten bzw. die Sicherung herausdrehen und gegen Wiedereinschalten sichern.
2. Verbinden Sie ein geeignetes Anschlusskabel (nicht enthalten) mit dem Kabelverbinder, wie auf den Abbildungen (B) – (F) gezeigt. Achten Sie auf den richtigen Anschluss und einen sicheren Halt der Kabel. Der Schutzleiter (grün-gelb) muss an der entsprechenden Klemme angeschlossen werden, die mit dem Symbol gekennzeichnet ist.
3. Positionieren Sie die Außensteckdose mit dem Erdspeiß an einem geeigneten Ort oder verwenden Sie Schrauben, um die Außensteckdose auf einem geeigneten Untergrund zu verschrauben. Bei Bedarf kann die dafür vorgesehene Kabeldurchführung herausgetrennt werden. Stellen Sie sicher, dass die Außensteckdose senkrecht steht und einen sicheren Halt hat.
4. Schalten Sie nun die Sicherung wieder ein.

INBETRIEBNAHME

Zum Steuern der Außensteckdose müssen Sie diese mit der tint Fernbedienung oder einem geeigneten Smarthome System mit Zigbee Gateway verbinden. Die beiden schaltbaren Steckdosen lassen sich jeweils gleichzeitig ein- und ausschalten. Alternativ können die Steckdosen auch mit der Ein-/Aus-Taste geschaltet werden. Die Steckdosen auf der Rückseite sind dauerhaft eingeschaltet.

1. Wenn Sie eine tint-Fernbedienung haben:
 - Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste 5x schnell hintereinander. Die Kontroll-LED beginnt zu blinken.
 - Bereiten Sie die Fernbedienung entsprechend der Bedienungsanleitung auf das Verbinden vor und halten Sie diese entsprechend nah an die Außensteckdose (in die Nähe des Schalters).
 - Die Außensteckdose ist verbunden, wenn die Kontroll-LED 3x aufleuchtet.
2. Wenn Sie ein Zigbee Gateway (Beisp. Hue Bridge V2, Amazon Echo mit integriertem Zigbee Smart Home Hub*) haben:
 - Starten Sie auf dem Gateway bzw. der dazugehörigen APP den Suchvorgang.
 - Drücken Sie jetzt die Ein-/Aus-Taste 5x schnell hintereinander. Die Kontroll-LED beginnt zu blinken.
 - Die Außensteckdose ist verbunden, wenn die Kontroll-LED 3x aufleuchtet.

SMART HOME READY

Die tint Produkte von MÜLLER-LICHT sind steuerbar über den aktuellsten Zigbee Funkstandard 3.0 und kompatibel mit zahlreichen Lichtsteuerungssystemen wie zum Beispiel Philips Hue*, Samsung SmartThings*, Magenta Smarthome*, dem Sprachassistenten von Amazon (über Echo Geräte mit integriertem Zigbee Smarthome Hub; beachten Sie dazu die Artikelbeschreibung der Geräte)** und vielen weiteren.

- * Einschränkungen bei einzelnen Diensten möglich, aktuelle Infos unter und Antworten auf häufig gestellte Fragen finden Sie unter hey-tint.de/partner
- ** Sofern dieser Service in Ihrem Land verfügbar ist.

RESET/KOPPLUNGSMODUS EINSTELLEN

Ein Reset der tint Steckdose ist nur im Ausnahmefall erforderlich, z.B. wenn die Fernbedienung zurückgesetzt werden musste, oder wenn Sie die tint Steckdose in ein Smart Home Gateway einbinden möchten.

1. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste 5x schnell hintereinander.
2. Die Kontroll-LED blinkt mehrmals auf. Sie können die Außensteckdose wie gewohnt in Ihre tint-Fernbedienung und/oder ein Smarthome-System mit Zigbee einbinden.

FEHLERSUCH-TABELLE

Problem	Mögliche Ursache
Steckdose funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"> • Eine Leitung ist beschädigt. Nehmen Sie das Produkt sofort außer Betrieb und ersetzen Sie es. • Die Batterien in der tint-Fernbedienung sind leer und müssen gewechselt werden. • Die Sicherung ist nicht eingeschaltet. • Sie haben über die Gruppentaste eine falsche bzw. gar keine Gruppe ausgewählt. Wählen Sie die richtige Gruppe aus. • Die Fernbedienung oder das Smarthome System sind zu weit von der Steckdose entfernt. Verringern Sie ggf. den Abstand.
Das tint-Produkt lässt sich nicht hinzufügen.	<ul style="list-style-type: none"> • Bitte prüfen Sie, ob sich das tint-Produkt im Kopplungsmodus befindet. • Das tint-Produkt ist bereits einer Fernbedienung oder einem Gateway zugeteilt. Bitte entfernen Sie es aus dem bestehenden Netzwerk. • Verringern Sie die Entfernung zur Fernbedienung. • Schalten Sie naheliegende Zigbee-Geräte spannungslos.

Weitere häufig gestellte Fragen finden Sie unter hey-tint.de

TECHNISCHE DATEN

Frequenzband des drahtlosen RF-Modus:	2405-2480,0 MHz
Maximale Sendeleistung:	<20 mW
Funkreichweite (Freifeld):	~30 m
Standby-Verbrauch	<0,5 W
Netzspannung:	230 V
Netzfrequenz:	50 Hz
maximale Anschlussleistung:	3680 W
maximale Schaltleistung:	3680 W
IP-Klasse:	IP44

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Müller-Licht International GmbH, dass der Funkanlagentyp „Müller-Licht tint“ der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.mueller-licht.de/tint.

REINIGUNG UND ENTSORGUNG



- Stromschlag- und Kurzschlussgefahr!**
- In die 230V-Schutzkontaktsteckdose eingedrungenes Wasser kann einen Stromschlag oder Kurzschluss verursachen.
- Schalten Sie vor der Reinigung die Sicherung aus.
 - Verwenden Sie zur Reinigung ein trockenes, weiches Tuch. Hartnäckige Flecken können mit einem leicht feuchten Tuch, ggf. unter Verwendung eines neutralen Reinigers, entfernt werden.

Entsorgen

Altgeräte dürfen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Entsprechend Richtlinie 2012/19/EU ist das Gerät am Ende seiner Lebensdauer einer geordneten Entsorgung zuzuführen. Dabei werden im Gerät enthaltene Wertstoffe der Wiederverwertung zugeführt und die Belastung der Umwelt vermieden. Geben Sie das Altgerät kostenlos an einer Sammelstelle für Elektroschrott oder einem Wertstoffhof ab.

Entsorgen Sie auch die Verpackungsmaterialien umweltgerecht, indem Sie diese sortenrein in die bereitgestellten Sammelbehälter geben.

Allgemeines Recyclingsymbol. Weiterführende Informationen finden die unter: www.mueller-licht.de/recycle/

